

NEC

UNIVERGE SV8100

**Rendszerkészülék
Rövid Kézikönyv**

A telefon használata

Elrendezési példa megjelenítése


A rendszer rugalmassága miatt az ön telefonjának **tárcsázási kódjai és tulajdonságai** eltérhetnek az ezen útmutatóban bemutatottól. Kérdezze meg szolgáltatóját és jegyezze fel az esetleges eltéréseket.


A **Programbillentyűk** lehetővé teszik a menüpontok gyors és egyszerű elérését – kövesse a kijelzőn megjelenő menüt (nem minden modellen áll rendelkezésre).

Az **Alfanumerikus kijelző** segíti a menüpont használatát és tájékoztat a hívásairól. A választható Caller ID-vel (hívóazonosítóval) híváskor a csempet sorban látható a hívó száma és neve.


A **Várakozó üzenet** LED villog, ha várakozó üzenete van. Ha nincs hangpostabillentyűje, akkor is villog, ha üzenete érkezett.


Ha kéz nélküli hívást folytat (lásd a kéz nélküli hívás opcióit alább) a **kézbeszélő** felemelésével megszüntetheti a kihangosítást.



Recall  billentyű megnyomásával befejezheti a hívást és visszatérhet a tárcsahanghoz.

Answer  Amikor a LED világít, nyomja meg a várakozó hívás fogadásához.


Nyomja meg a **HOLD**  gombot, hogy a belső vagy külső hívót tartásba helyezze.

Transfer  lehetővé teszi a felhasználó számára, hogy a hívásokat asszisztensi segítség nélkül átadja.

Speaker  vezérli a beépített hangszórót, amit a kéz nélküli tárcsázáshoz/monitorozáshoz használhat. Lásd a kéz nélküli hívás opcióit. Ha a kézbeszélőn folytat hívást az SPK egyszerű megnyomásával léphet át a kéz nélküli üzemmódba, kétszeri megnyomásával a **Csoportos hallgatás** üzemmódba.

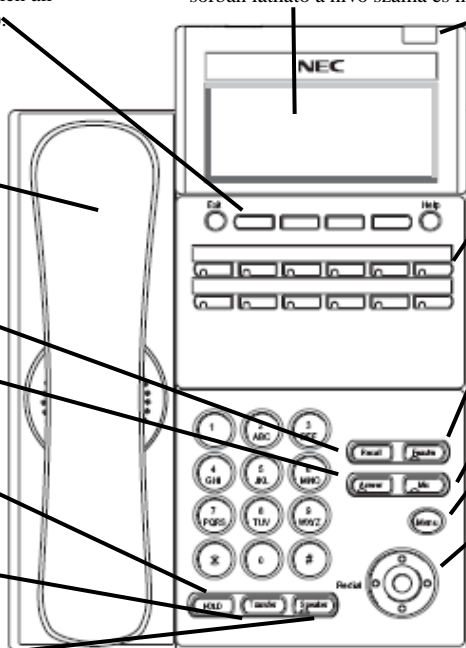
Ezek a  és/vagy a  billentyűk. A billentyűk beállításához lásd a Funkcióbillentyűk programozása c. részt.

Feature Ezzel aktiválhatja a menüpontokat, pl. a készülék beállítási funkcióit stb. és programozhatja a gyorshívó billentyűket.


MIC  Ezt a gombot nyomja meg a kéz nélküli üzemmódban. Ebben az üzemmódban a LED világít.

Menu a ritkán használt funkciók, pl. a készülék beállításainak eléréséhez.

A **Navigációs billentyűkkel** számos funkciót érhet el könnyedén. A Fel és Le billentyűkkel állíthatja a kijelző kontrasztját és a hangerőt. Újratárcsázás a Balra billentyűvel, Névjegyzék/Telefonkönyv a Jobbra billentyűvel. A középső billentyű az Enter.



A kéz nélküli hívási opciók

- A **kéz nélküli hívás** üzemmódban a kézbeszélő használata helyett a  megnyomásával kezdeményezhet és fogadhat hívásokat.
- Az **Automatikus kéz nélküli hívással** a kézbeszélő felemelése nélkül megnyomhat egy vonal megjelenítő billentyűt. A normál beállítás az automatikus kéz nélküli üzemmód.
- A hanggal jelentkező belső hívás megválaszolásához a **Kéz nélküli hívásválasszal** beszéljen a telefon felé a kézbeszélő felemelése nélkül.


Híváskezdeményezés




Külső hívás kezdeményezése...

A gyors eléréshez nyomjon meg egy vonalbillentyűt:

vagy


Tárcsázási kódok külső vonalakhoz:

1. (Opcionális) Emelje fel a kézibeszélőt.
 2.  + Várja meg a tárcsahangot + Külső szám.
- Beállíthat funkcióbillentyűket egyes vonalakhoz vagy vonalcsoporthoz.

1. (Opcionális) Emelje fel a kézibeszélőt.
2.  + **0**() + Külső szám.
VAGY
2.  + **8 0 4**() + Vonalcsoport (1-9 vagy 001-100) + Külső szám.
VAGY
2.  + **8 0 5**()+ Vonal száma (pl. 005 az 5. vonalhoz) + Külső szám.

Munkatárs hívása...

Tárcsázás belső híváshoz:

1. (Opcionális) Emelje fel a kézibeszélőt.
 - A gyorshíváshoz nyomja meg a beprogramozott billentyűt vagy a DSS funkcióbillentyűt ahelyett, hogy a következő lépéssel folytatná.
2.  + Munkatárs mellékének száma.
 - Hívását csengetés vagy hangbejelentkezés jelzi. Ha csengetést hall, várjon, amíg hívását fogadják. Ha sípszót hall, kezdjen el beszélni. Az 1 tárcsázásával válthat a csengetés/beszédkijelzés üzemmód között.
 - Hangpostáját a **717** tárcsázásával hívhatja.
 - Személyhívó módhoz tárcsázza: **801**()+ 0 valamennyi híváshoz vagy **801**() + 1-64 a zónákhoz.

Ha a hívás nem megy át...

Sorbanállás és Visszahívás


Ha a foglalt hangjelzést hallja, használja a Sorbanállás vagy a Visszahívás funkciót

2. A Sorbanállás kéréséhez: **8 5 0**() (várjon, és ne tegye le),
 - (Belső hívások) Ha hallja a csengetést, várjon, amíg a hívott fél fogadja a hívást.
 - (Külső hívások) Ha új tárcsahangot hall, kezdje meg a szám tárcsázását.

VAGY

1. A **Visszahívás kéréséhez: 8 5 0**() (és tegye le).
 - Várjon, amíg a rendszer visszahívja önt.
2. P vagy emelje fel a kézibeszélőt.
 - (Külső hívások) Kezdje meg számának tárcsázását.
 - (Belső hívások) Beszéljen munkatársával.

A Visszahívás visszavonása:



1. (Opcionális) Emelje fel a kézibeszélőt.
2.  + **8 7 0**() + Tegye le.

Várakozó üzenet (Közvetlen üzenetküldés)

Hagyjon várakozó üzenetet (várakozó üzenet LED villog), ha munkatársa nem válaszol:

1. Ne tegye le + **8 4 1**
 - Munkatársánál a várakozó üzenet LED- gyorsan villog. Önnél a várakozó üzenet LED világít.

Az önnek hagyott várakozó üzenet megválaszolásához:

1.  + **8 4 1**()
 - (Az ön által és az önnek hagyott) várakozó üzenetek törlése:  + **873**.

Hívásfogadás


Külső hívások fogadása...



Amikor hallja, hogy a telefon csenget, keresse a villogó vonalgombot:

1.  vagy emelje fel a kézibeszélőt

Belső hívások fogadása...


Amikor hallja, hogy a telefon csenget: ha hangbejelentkezést állított be és meghallja a sípszót:

1.  vagy emelje fel a kézibeszélőt
2. Beszéljen a telefon felé
 - *Ha nem akarja a kihangosítást, emelje fel a kézibeszélőt.*


Saját telefonjánál a csengetést a  + **823**-mal a hangbejelentkezést a  + **821**-gyel állíthatja be.

Nem az ön telefonján csengető hívások felvétele ...

Amikor a csoportjában egy munkatársa telefonja csenget:




1. (Opcionális) Emelje fel a kézibeszélőt.
2.  + **8 6 7** ()

Meghatározott munkatárs telefonjára érkező hívás felvételéhez:

2.  + **7 1 5** ()
 - *A 2. lépés helyett megnyomhatja a csoporthívás fogadása (Group Call Pickup) vagy a hívásfedezés (Call Coverage) funkcióbillentyűt is.*

Konferenciahívás...

Telefonos értekezlethez használja a konferenciahívást:


1. Kezdeményezze/fogadja a hívást: +  **8 2 6** ()
2. Kezdeményezze/fogadja a következő hívást: + 
 - További felek bevonásához ismétlje meg ezt a lépést. Összesen 32 hívó vehet részt a konferenciában.
3. After adding all parties, press  again to begin the Conference.

Hívásai kezelése





Hívása várakozhat a telefonján ...

Hold (Tartás)

A kézibeszélő félretétele helyett használja a Hold (Tartás) funkciót:

1. Ne tegye le + 
 - Ezzel a külső hívása a rendszerben tartásra kerül. Munkatársai fogadhatják a hívást. **Ha maga kívánja a kizárólagos tartásban levő hívást fogadni, nyomja meg az Exclusive Hold funkciógombot.**
 - A Belső hívások automatikusan kizárólagos tartásba kerülnek, ha a HOLD billentyűt megnyomja.




Tartott hívás egyszerűbb felvétele:

1.  vagy emelje fel a kézibeszélőt.
 2. Nyomja meg a villogó  gombot.
- Vagy**
2. Nyomja meg a villogó  gombot, ha a hívás nem vonalgombra érkezett vagy  ha az nem intercom-hívás volt.

Fogadott hívás átadása munkatársának...


Transfer (Hívásátadás)

Hívása átadása munkatársának:


1. Ne tegye le + 
 2. Tárcsázza a munkatárs mellékét.
 - A munkatárs számának tárcsázása helyett megnyomhatja a gyorsbillentyűt is.
 - A hívás hangpostára (Voice Mail) történő átadásához a munkatárs száma előtt tárcsázása előtt nyomja meg a hangposta billentyűt.
- VAGY**
2.  (DSS/gyorsbillentyű).
 3. Nyomja meg a  gombot a hívás átadásához.

Hívás parkoltatása

Parkoltassa a hívást, hogy valamelyik munkatársa fogadhassa azt:


1. Ne tegye le.
2.  + **8 3 1** () + Park Orbit (parkoltatás).
 - A parkoltatás 01-64 lehet. Személyes parkoltatáshoz a 831 helyett tárcsázza a 773()-at.
3. Személyhívóval jelezze munkatársának, hogy fogadja a hívást.
 - A személyhíváshoz tárcsázza: 801 + 0 valamennyi híváshoz, vagy a 801 + 1-64-t a zónákhoz.
4. Tegye le.

Vagy a munkatársa által az ön számára parkoltatott hívás fogadása:

1. (Opcionális) Emelje fel a kézibeszélőt.
2.  + **8 6 1** () + Park Orbit.
 - Személyes parkoltatáshoz tárcsázza a 773-at (ha saját telefonján parkoltatja a hívást), vagy a 715 + Mellék.


Hívástovábbítás munkatársnak...

Miközben íróasztalánál ül, továbbítsa hívását a munkatársának, vagy hangpostára:

1.  +
2. **848**() + **1 + Mellék**, ha azonnal
842() + **1 + Mellék**, ha két csengetés után
843() + **1 + Mellék**, ha foglalt
844() + **1 + Mellék**, ha foglalt és nincs válasz
845() + **1 + Mellék**, ha nincs válasz
846() + **1 + Mellék**, ha kövess engem

Ha a hívásokat a hangpostára kívánja továbbítani a **Mellék** helyett írja be a hangpostája elsődleges számát.

Hívástovábbítás törlése:


1.  + **kód + 0**

Gyórhívás kezdeményezése

Hívások automatikus újratárcsázása...

Utolsó szám újratárcsázása


A legutóbb hívott
külső szám
újrátárcsázása:

1. (Opcionális) Emelje fel a kézibeszélőt.
2.  + bal navigációs billentyű, majd #
 - A rendszer választja ki a kimenő vonalat.

VAGY

2. Bal navigációs billentyű + 
 - A hívás az ön által választott kimenő vonalat használja.

Vagy



2. Bal navigációs billentyű + A Fel/Le navigációs billentyűvel lapozzon a tárcsázni kívánt számhoz + 
 - A rendszer megőrzi a legutóbb tárcsázott 10 számot, melyek megtekinthetők és újratárcsázhatók.

Save (Mentés)



Mentse el a hívást,
hogy később gyorsan
újrátárcsázhassa:

Majd tárcsázza újra az
elmentett számot:

1.  (Save) (Mentés).

1. (Opcionális) Emelje fel a kézibeszélőt.
2.  +  (Save) (Mentés).
 - A rendszer választja ki a kimenő vonalat.

VAGY

2.  +  (Save) (Mentés).
 - A hívás az ön által választott kimenő vonalat használja.

Munkatársak és külső számok gyorshívása...

Gyorsbillentyűk hívás

Időt takaríthat meg munkatársai felhívásánál, ha a gyorsbillentyűket használja:

Rövid tárcsázás (Speed Dial)

Tárolja el a közös vagy csoportos rövidített számait:

A tárolt rövidített szám tárcsázásához:

- (Opcionális) Emelje fel a kézibeszélőt + **[FUNCTION]**.
 - Gyorsbillentyűket használhat a közvetlen állomásválasztáshoz, a személyes gyorshíváshoz (kimenő hívások) vagy a funkciókódokhoz. Lásd a Gyorsbillentyűk programozása c. részt.*
- (Opcionális) Emelje fel a kézibeszélőt.
- [Speed]** + **8 5 3** () (közöshöz).
VAGY
[Speed] + **8 5 4** () (csoporthoz).
- Tárcsázza a rövidített bináris tárcsázási számát.
 - A bináris számait kérje a kommunikációs vezetőjétől.*
- Tárcsázza a tárolni kívánt számot + **[Hold]**.
 - A szám legfeljebb 24 számjegyű lehet, és 0-9-et, a #-ot és a *-ot használhatja. Szünet beviteléhez nyomja meg a MIC gombot.*
- Írja be a tárolt számhoz tartozó nevet + **[Hold]** + **[Speed]** vagy tegye le.
 - Lásd a Nevek bevitele c. részt alább.*
- (Opcionális) Emelje fel a kézibeszélőt.
- [Speed]** + **8 1 3** () + Közös bináris szám
VAGY
[Speed] + **8 1 4** () + Csoportos bináris száma.
 - A rövidített tárcsázáshoz funkcióbillentyűket is használhat.*

Nevek bevitele

Nevek beírásakor a számbillentyűket használja a betűk beviteléhez. Például nyomja meg a 2-t egyszer az A, kétszer a B, háromszor a C betű beírásához stb.

1 = 1 @ [¥] ^ _ ' { } > <	5 = J K L j k l 5	9 = W X Y Z w x y z 9
2 = A B C a b c 2	6 = M N O m n o 6	0 = 0 ! " # \$ % & ' () *
3 = D E F d e f 3	7 = P Q R S p q r s 7	* = * + , - . / : ; < = > ?
4 = G H I g h i 4	8 = T U V t u v 8	

= Elfogadja a karaktert és a kurzort egy hellyel jobbra mozdítja el (vagy <szóköz> beviteléhez használhatja)


FEATURE = Balra haladva egyszerre egy karaktert töröl.

Gyors útmutató az egyéb funkciókhoz

Ne zavarj:	SPEAKER + 847 + 1 a külső hívások blokkolásához; VAGY 2 a személyhívó a belső hívások a továbbított hívások vagy az átadott külső hívások blokkolásához; VAGY 3 valamennyi hívás blokkolásához; VAGY 4 a továbbított hívások blokkolásához; VAGY 0 a törléshez.
Név tárolása:	SPEAKER + 800 + Mellék + Név (Lásd a Rövidített tárcsázás c. részt) + HOLD .
Hívástovábbítás:	SPEAKER + 848 + 1 + Mellék , ha azonnal SPEAKER + 842 + 1 + Mellék , ha két csengetés után SPEAKER + 843 + 1 + Mellék , ha foglalt SPEAKER + 844 + 1 + Mellék , ha foglalt és nincs válasz SPEAKER + 845 + 1 + Mellék , ha nincs válasz SPEAKER + 846 + 1 + Mellék , ha kövess engem Ha a hívásokat a hangpostára kívánja továbbítani a Mellék helyett írja be a hangpostája elsődleges számát.
Hívástovábbítás törlése:	SPEAKER + kód + 0
Hívásátirányítás:	Ha a telefon cseng <u>ne</u> emelje fel a kézibeszélőt és ne nyomja meg a SPEAKER gombot, hanem nyomja meg a FUNCTION (Redirect) (Átirányítás) gombot.
Csengőhang:	SPEAKER + 820 + 1 a telefonjára érkező intercom-hívásokhoz SPEAKER + 820 + 2 a telefonjára érkező külső hívásokhoz Válassza ki a csengőhangot: 1-8 (a csengőhang hallatszik) SPEAKER a csengőhang beállításához
Idő:	SPEAKER + 828 + 2 számjegy az órához (24 órás időformátum) + 2 számjegy a percekhez + SPEAKER a befejezéshez.
Közös törlési kód:	SPEAKER + 720 az összes alábbi funkció törléséhez: Hívástovábbítás, Várakozó üzenet, DND, Ébresztőóra, Ismételt tárcsázás, Szöveges üzenet.

Tárcsázás a telefonkönyvből

A kijelzős telefonján válasszon munkatársat vagy külső számot a névjegyzékből (ahelyett, hogy a telefonszámot tárcsázná):

1. Nyomja meg a **DIR Soft Key** gombot.
2. Nyomja meg a telefonkönyv hívástípus **Soft Key** gombját:
ABB = Közös rövidített tárcsázás.
EXT. = Munkatársak mellékei.
STA. = Személyes gyorshívószámok (1-10).
TelBK = Telefonkönyv adatai.
3. Tárcsázza a hívni kívánt félhez tartozó betű/számtartományt (pl. tárcsázza a 2-t az A-hoz, B-hez, C-hez vagy a 2-höz).
4. Nyomja meg a **Down Arrow Soft Key** billentyűt, hogy erre a részre ugorjon.
5. Nyomja meg az **Up** vagy **Down Arrow Soft Key** billentyűt, hogy a listában lapozzon.
6.  vagy emelje fel a kézibeszélőt a hívás kezdeményezéséhez, vagy nyomja meg a **Dial Soft Key** billentyűt.

A gyorsgombok programozása

Programozás: SPEAKER + 855 + Gomb + Szám + HOLD + Név (lásd a *Nevek bevitele* c. részt)

DSS: Írja be: **Munkatárs mellék # + SPEAKER** a letevéshez.

Személyes gyorshívás: Írja be: **0 + Külső #** vagy
Írja be: **804 + Vonalcsoport #** (1-9 vagy 1-100) + **Városi #** vagy
Írja be: **805 + Vonal #** (001-től 200-ig) + **Városi # + SPEAKER** a letevéshez.

Szervizkódok: Írja be: **Szervizkód + SPEAKER** a letevéshez. Például készíthet egy "Ment # kijelzőt töröl" gombot a 885 beírásával.

A funkciógombok programozása – Általános

Programozás: SPEAKER + 851 + Gomb + Kód + Opcionális adatok.

Hívástovábbítás: Írja be: **10**, ha azonnali hívástovábbítás.
Írja be: **11**, ha foglaltság esetén továbbítja a hívásokat.
Írja be: **12**, ha nincs válasz esetén továbbítja a hívásokat.
Írja be: **13**, ha foglalt/nincs válasz esetén továbbítja a hívásokat.
Írja be: **14**, ha két csengetés után továbbítja a hívásokat.
Írja be: **15**, ha kövess engem hívástovábbítást választ.
Írja be: **16**, ha mellékre továbbítja a hívásokat (ugyanaz, mint ha a 888-at tárcsázná).
Írja be: **17**, a választható kijelzőre történő üzenetküldés, személyes üdvözllet esetén (ugyanaz, mintha a **713**-at tárcsázná).

Konferencia: Írja be: **07** ha konferencia billentyűt kíván.

Tartás: A kizárólagos tartáshoz írja be: **45**.

DSS/gyorsgomb: Írja be: **01** + Munkatárs melléke+ **HOLD**.

Tárcsázás memóriából: Írja be: **31**.

Tárcsázott szám

mentése:

Ismételt újratárcsázás: Írja be: **29**.

Hangpostafiók: Írja be: **77** + Saját mellék száma.

Személyhívó: Belső: **21** + **Zóna** (1-64) vagy **22** (mindenkit hív)
Külső: **19** + **Zóna** (0-8)
Kombinált: **20** (valamennyi belső és külső hívás)

Fukcióbillentyűk programozása – Megjelenítés

Programozás: SPEAKER +852 + Billentyű + Kód + Opcionális adatok.

Vonalgombok: Írja be: ***01** + **Vonal száma** (001-200)

Hívásfedezés billentyű: Írja be: ***03** + **Munkatárs mellékének száma**.

Parkoltatás: Írja be: ***04** + **Parkoltatási szám** (01-64)

Európai unió tájékoztató

Megjegyzés a felhasználó számára

Az e kézikönyvben leírt végberendezések az UNIVERGE SV8100-hoz csatlakoznak.

Megfelelőségi nyilatkozat

A "NEC Philips Unified Solutions" ezennel nyilatkozza, hogy ez az SV8100 típusú készülék megfelel az 1999/5/EK irányelv alapvető követelményeinek és más vonatkozó rendelkezéseinek.

<http://www.nec-philips.com/doc>



Az Európai Unió tagállamai számára



Az itt megjelenített szimbólumot azért helyezték el az ön által vásárolt terméken, hogy tájékoztassa önt: elektromos és elektronikus termékek nem helyezhetők el a kommunális hulladékban.

Az elektromos és elektronikus termékeket – ideértve a kábeleket, csatlakozókat és tartozékokat is – külön kell elhelyezni, hogy megfelelő kezelésüket, visszanyerésüket és újrahasznosításukat biztosítani lehessen. Ezeket a termékeket a kijelölt gyűjtőhelyre kell vinni, ahol a legjobb kezelési, visszanyerési és újrahasznosítási technológiák állnak rendelkezésre. Az elkülönített ártalmatlanításnak lényeges előnyei vannak: értékes anyagokat újra fel lehet használni, és ezzel megakadályozza, hogy nem kívánatos anyagok kerüljenek a kommunális hulladékáramba. Ezzel hozzájárul az emberi egészség és a környezet megóvásához.

Tájékoztatjuk, hogy az elektromos és elektronikus termékek illegális a kommunális hulladékkal együtt történő lerakása bírságot vonhat maga után.

Az elkülönített ártalmatlanítás és a környezetvédelmi szempontból megfelelő újrahasznosítás elősegítése érdekében megteremtették a helyi begyűjtés és ártalmatlanítás feltételeit. Ha elektromos és elektronikus termékei hulladékká válnak, kérjen tájékoztatást a szállítójától vagy tájékozdjék, hogy vállalata milyen szerződést kötött e termékek beszerzésekor.

A www.nec-philips.com/weee címen tájékoztatást talál az elkülönített ártalmatlanításról és a környezetvédelmi szempontból megfelelő újrahasznosításról.

Elemekre vonatkozó információ

A meghibásodott vagy kimerült elemeket soha nem szabad a kommunális hulladékkal együtt elhelyezni. Juttassa el azokat az elemek szállítójához, engedéllyel rendelkező kereskedőhöz vagy a kijelölt gyűjtőhelyre. Az elemeket soha ne dobja tűzbe. Ebben a termékben lítiumos elemek vannak. Más típust ne használjon.

A rendszerben használt elemek elhelyezkedésének áttekintését az elemek cseréjére és eltávolítására vonatkozó útmutatót a SV8100 System Hardware kézikönyvben találja meg.

Az Európai Unión kívüli országok számára

Az Európai Unión kívüli országokban az elektromos és elektronikus termékeket a helyi szabályozás szerint kell ártalmatlanítani. Ha a NEC Philipsszel vagy szállítójával erre vonatkozóan nem született megállapodás, kérjen tájékoztatást a helyi hatóságoktól.

UNIVERGE SV8100

www.nec-philips.com